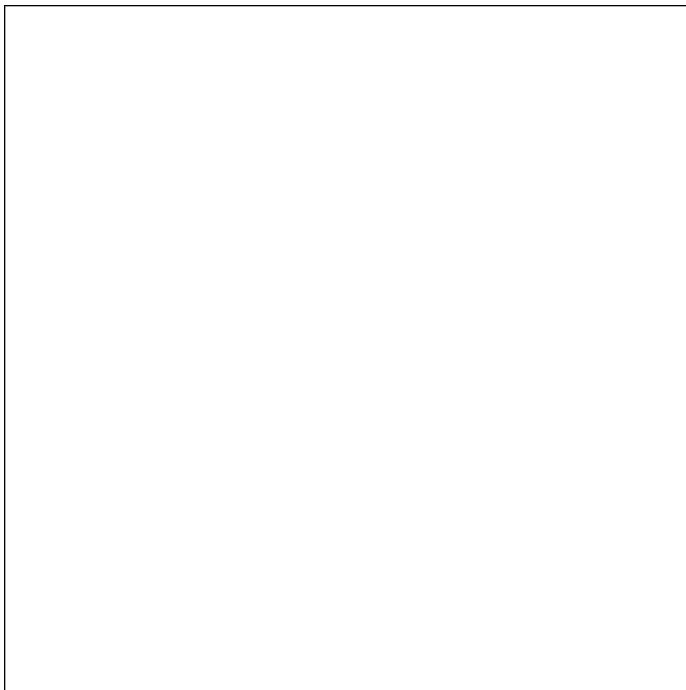


norask / nynorask un

III 4

- Espen Stranger-Johannessen
- Sunniva Høiby-Øiset
- LIDA Portugal



A skilje seg ut for rett sak  
A skilje seg ut for rett sak

This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 International License.  
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



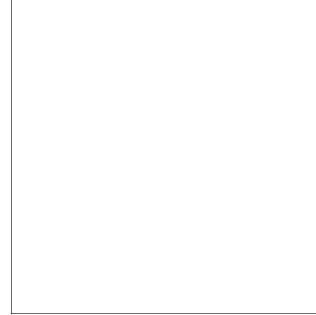
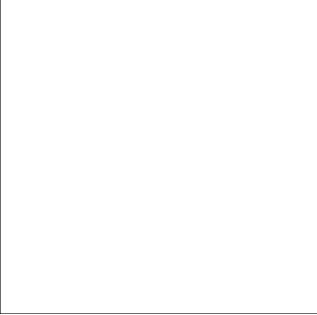
- Espen Stranger-Johannessen (nn)
- Espen Stranger-Johannessen (nb),
- Sunniva Høiby-Øiset
- LIDA Portugal

A skilje seg ut for rett sak / A  
skilje seg ut for rett sak

[lidastories.net](http://lidastories.net)

**LIDA Stories**





Edson ble født i Angola, rett etter at landet ble selvstendig. Han var en veldig høy gutt. På grunn av høyden hans skilte han seg ut. Folk som ga våpen til barn for å kjempe som soldater i borgerkrigen, ville ha barn som ham.

...

Edson vart fødd i Angola, rett etter at landet vart sjølvstendig. Han var ein veldig høg gut. På grunn av høgda hans skilde han seg ut. Folk som gav våpen til barn for å kjempe som soldatar i borgarkrigen, ville ha barn som han.

Nå som han er voksen, trener Edson flyktningbarn og andre som står i fare for å bli utestengt fra samfunnet. En gang hadde høyden hans gjort at han var i fare for å bli barnesoldat. Nå har høyden hans blitt en styrke for å hjelpe andre til å føle seg trygge.

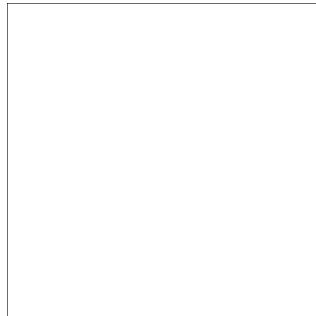
...

No som han er vaksen, trener Edson flyktningbarn og andre som står i fare for å bli utestengt frå samfunnet. Ein gong hadde høgda hans gjort at han var i fare for å bli barnesoldat. No har høgda hans vorte ei styrke for å hjelpe andre til å kjenne seg trygge.

Mora hans var redd ho skulle miste han, så ho  
bestemte seg for å sende han til Portugal for å  
bu med ei tanke. Han trodde at han ville vere  
trygg der.

...

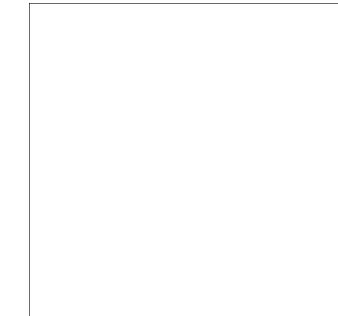
Moren hans var redd hun skulle miste ham, så  
hun bestemte seg for å sende ham til Portugal  
for å bo med en tanke. Hun trodde at han ville  
være trygg der.

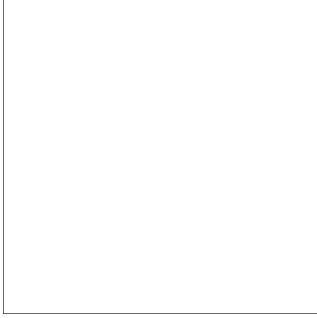
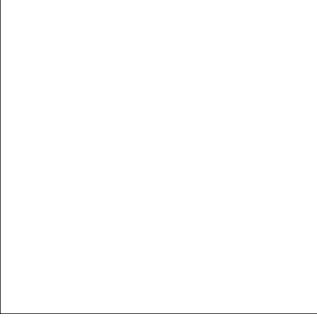


Ein dag la ein lærer merke til kor god han var i  
basketball. Han byrja på et basketballag og  
gjorde deteldig bra. Han var populær på  
skulen og mange venner. Han var også mer  
sjølvsikker.

...

En dag la en lærer merke til hvor god han var i  
basketball. Han begynte på et basketballag og  
gjorde deteldig bra. Han ble populær på  
skolen og fikk mange venner. Han ble også mer  
sjølvsikker.





Det var veldig vanskelig i begynnelsen siden Edson savnet det varme været, den tradisjonelle maten, og mest av alt morens klemmer og kyss.

...

Det var veldig vanskeleg i byrjinga sidan Edson sakna det varmevêret, den tradisjonelle maten, og mest av alt klemmane og kyssa frå mora.

Han snakket ikke portugisisk så godt, og det var veldig vanskelig å følge med i timene og samtalene til klassekameratene. Han lurte på om det egentlig var en god idé å komme til Portugal.

...

Han snakka ikkje portugisisk så godt, og det var veldig vanskeleg å følgje med i timane og samtalane til klassekameratane. Han lurte på om det eigentleg var ein god idé å komme til Portugal.